

Corte di Cassazione Sezione Lavoro

Ordinanza 20 dicembre 2023 n. 35617

REPUBBLICA ITALIANA
IN NOME DEL POPOLO ITALIANO
LA CORTE SUPREMA DI CASSAZIONE
SEZIONE LAVORO

Composta dagli Ill.mi Sigg.ri Magistrati:

Dott. DORONZO Adriana - Presidente

Dott. RIVERSO Roberto - Consigliere

Dott. PONTERIO Carla - Consigliere

Dott. PANARIELLO Francescopaolo - Consigliere

Dott. CINQUE Guglielmo - rel. Consigliere

ha pronunciato la seguente:

ORDINANZA

sul ricorso 29170-2020 proposto da:

██████████ S.R.L., in persona del legale rappresentante pro tempore, domiciliata in ROMA PIAZZA CAVOUR presso la CANCELLERIA DELLA CORTE SUPREMA DI CASSAZIONE, rappresentata e difesa dagli avvocati ██████████

- **ricorrente** -

contro

██████████ domiciliata in ROMA PIAZZA CAVOUR presso la CANCELLERIA DELLA CORTE SUPREMA DI CASSAZIONE, rappresentata e difesa dall'avvocato ██████████

- **controricorrente** -

avverso la sentenza n. 280/2020 della CORTE D'APPELLO di VENEZIA, depositata il 11/09/2020 R.G.N. 767/2019;

udita la relazione della causa svolta nella camera di consiglio del 08/11/2023 dal Consigliere Dott. GUGLIELMO CINQUE.

RILEVATO CHE:

1. In data [REDACTED] socia della [REDACTED] nonche' dipendente della stessa, veniva intimato licenziamento per giusta causa a seguito della seguente contestazione: "(...) avere depositato un ricorso per decreto ingiuntivo basato su false affermazioni, vantando in inesistente credito della somma di Euro 250.000,00 nei confronti della Societa' [REDACTED] srl in contrasto con l'articolo 4 dell'atto di cessione quote [REDACTED] da cui emerge che "I soci uscenti dichiarano espressamente di nulla piu' avere a pretendere ne' dal socio avente casa nel presente atto ne' dalla societa' (...)"".
2. Impugnato il recesso, nelle more veniva definito dal Tribunale di Venezia il giudizio di opposizione al decreto ingiuntivo, emesso in favore di [REDACTED] sopra indicato, con la revoca dello stesso per insussistenza del credito e con condanna dell'ingiungente ex articolo 96 c.p.c., comma 3, per avere la ingiungente agito per colpa grave nonostante la manifesta infondatezza della pretesa creditoria.
3. Il giudice del lavoro, invece, in accoglimento dell'opposizione proposta all'ordinanza, resa in fase sommaria, di rigetto della invocata tutela reintegratoria, dichiarava la nullita' dell'intimato licenziamento in quanto ritorsivo, disponendo la reintegrazione della [REDACTED] nel posto di lavoro e condannando la societa' datrice di lavoro al risarcimento del danno dal giorno del licenziamento all'effettivo ripristino.
4. Il primo giudice rilevava che la lavoratrice aveva agito giudizialmente, in via monitoria, per vedere accertato un suo preteso diritto di credito, estraneo al rapporto di lavoro, poi riconosciuto non dovuto, ma il riflesso della vicenda, appunto sul rapporto lavorativo, non era automatico in assenza di precisi elementi che dimostrassero la consapevolezza della [REDACTED] di non avere avuto diritto alle somme richieste; da qui la ritenuta ritorsivita' del recesso.
5. La Corte di appello di Venezia, con la sentenza n. 280/2020, confermava, sia pure con diversa motivazione, la pronuncia di primo grado, evidenziando che: a) nella fattispecie non erano ravvisabili gli estremi della ritorsivita' del licenziamento perche' nessuna reazione ingiusta ed arbitraria poteva essere individuata nella scelta aziendale di contestare sul piano disciplinare un comportamento ritenuto offensivo e, almeno potenzialmente, dannoso per la societa'; b) tuttavia, nel caso in esame, la sanzione disciplinare espulsiva, in relazione all'effettivo comportamento della dipendente, appariva inadeguata ben potendo applicarsi una misura di minore afflizione, e non era ravvisabile una colpa grave, addebitabile alla lavoratrice, perche' potesse dirsi operante la clausola di speciale giustificazione del licenziamento nei confronti della [REDACTED] per la quale operava la tutela della maternita' ai sensi del Decreto Legislativo n. 151 del 2001, articolo 54 avendo questa agito in relazione ad un supposto credito di natura extralavorativa senza che fosse stata dimostrata la consapevolezza della sua inesistenza al momento della presentazione del ricorso monitorio; c) andava escluso che la colpa grave ravvisata dal giudice in sede civile ex articolo 96 c.p.c., comma 3 coincidesse con quella disciplinata dalla norma in materia di maternita', essendo il perimetro della

condotta da valutare, ai fini di quest'ultima, ben piu' ampio; d) il licenziamento, pertanto, se non nullo, in quanto ritorsivo, comunque lo era L. n. 300 de 1970, ex articolo 18, comma 1.

6. Avverso la sentenza di secondo grado proponeva ricorso per cassazione la [REDACTED] srl affidato a tre motivi, cui resisteva con controricorso [REDACTED]

7. Il Collegio si e' riservato il deposito dell'ordinanza nei termini di legge ex articolo 380 bis 1 c.p.c..

CONSIDERATO CHE:

1. I motivi possono essere cosi' sintetizzati.

2. Con il primo motivo si denuncia, ex articolo 360 c.p.c., comma 1, n. 3., la violazione e/o falsa applicazione dell'articolo 2119 c.c., 1236 c.c., 2733 2735 c.c., articolo 2697 c.c. e articolo 116 c.p.c., per avere erroneamente la Corte territoriale escluso, sulla base delle risultanze processuali, la sussistenza di una giusta causa di licenziamento della lavoratrice (OMISSIS) assumendo che non sarebbe stata comprovata la consapevolezza, da parte di essa, dell'inesistenza del credito asseritamente vantato nei confronti del datore di lavoro, mancando validi ed inequivoci elementi a supporto di tale ipotesi.

3. Con il secondo motivo si censura, ai sensi degli articoli 360 c.p.c., n. 3 e n. 4, la violazione e/o falsa applicazione dell'articolo 112 c.p.c., per omessa pronuncia e/o omessa motivazione, per non avere la Corte di appello valutato la sussistenza o meno di uno stato di colpa grave nella condotta della lavoratrice sull'errato presupposto della insussistenza di una giusta causa di licenziamento della [REDACTED]

4. Con il terzo motivo si obietta, ai sensi dell'articolo 360 c.p.c., n. 3, la violazione e/o falsa e/o errata applicazione dell'articolo 2119 c.c. e del Decreto Legislativo n. 151 del 2001, articolo 54 per essere stata esclusa la sussistenza di una colpa grave pur in presenza di una condotta sicuramente dolosa, della lavoratrice che aveva esposto la societa' al pericolo di un danno irreparabile, oltre ad avere leso ogni vincolo fiduciario: cio' sulla base dei dati probatori raccolti in casa; inoltre, si lamenta l'erroneita' della pronuncia impugnata nella parte in cui era stato escluso che la colpa grave potesse essere ritenuta gia' accertata dalla sentenza del Tribunale di Venezia emessa in sede civile.

5. Il primo motivo presenta profili di inammissibilita' e di infondatezza.

6. Le censure formulate, infatti, al di la' delle denunciate violazioni di legge (in particolare quelle di cui agli articoli 2733, 2735 1236 c.c.), si limitano, in sostanza, in una richiesta di riesame del merito della causa, attraverso una nuova valutazione delle risultanze processuali, in quanto sono appunto

finalizzate ad ottenere una revisione degli accertamenti di fatto compiuti dalla Corte territoriale (Cass. n. 6519/2019) che e' giunta alla conclusione che era da escludersi che la condotta della lavoratrice fosse stata connotata da un disvalore aggravato determinante una giusta causa di licenziamento per colpa grave.

7. In tema di ricorso per cassazione, poi, la doglianza circa la violazione dell'articolo 116 c.p.c. e' ammissibile solo ove si allegghi che il giudice, nel valutare una prova o, comunque, una risultanza probatoria, non abbia operato - in assenza di diversa indicazione normativa - secondo il suo "prudente apprezzamento", pretendendo di attribuirle un altro e diverso valore oppure il valore che il legislatore attribuisce ad una differente risultanza probatoria (come, ad esempio, valore di prova legale), oppure, qualora la prova sia soggetta ad una specifica regola di valutazione, abbia dichiarato di valutare la stessa secondo il suo prudente apprezzamento, mentre, ove si deduca che il giudice ha solamente male esercitato il proprio prudente apprezzamento della prova, la censura e' ammissibile, ai sensi del novellato articolo 360 c.p.c., comma 1, n. 5, solo nei rigorosi limiti in cui esso ancora consente il sindacato di legittimita' sui vizi di motivazione (Cass. n. 20867/2020; Cass. n. 16016/2021): ipotesi, questa, non ravvisabile nel caso in esame.

8. La violazione del precetto di cui all'articolo 2697 c.c., poi, si configura nell'ipotesi in cui il giudice abbia attribuito l'onere della prova ad una parte diversa da quella che ne era gravata in applicazione di detta norma, non anche quando, a seguito di una incongrua valutazione delle acquisizioni istruttorie, abbia ritenuto erroneamente che la parte onerata avesse assolto tale onere, poiche' in questo caso vi e' un erroneo apprezzamento sull'esito della prova, sindacabile in sede di legittimita' solo per il vizio di cui all'articolo 360 c.p.c., n. 5 (Cass. 17313/2020).

9. Circa, infine, la dedotta violazione dell'articolo 2119 c.c., e' opportuno ribadire che l'attivita' di integrazione del precetto normativo di cui all'articolo 2119 c.c. (norma cd. elastica), compiuta dal giudice di merito - ai fini dell'individuazione della giusta causa di licenziamento - non puo' essere censurata in sede di legittimita' allorquando detta applicazione rappresenti la risultante logica e motivata della specificita' dei fatti accertati e valutati nel loro globale contesto, mentre rimane praticabile il sindacato di legittimita' ex articolo 360 c.p.c., n. 3 nei casi in cui gli "standards" valutativi, sulla cui base e' stata definita la controversia, finiscano per collidere con i principi costituzionali, con quelli generali dell'ordinamento, con precise norme suscettibili di applicazione in via estensiva o analogica, o si pongano in contrasto con regole che si configurano, per la costante e pacifica applicazione giurisprudenziale e per il carattere di generalita' assunta, come diritto vivente (Cass. n. 7305/2018; Cass. n. 12789/2022).

10. Nella fattispecie, le censure di cui al motivo riguardano il merito quale attivita' integrativa del precetto normativo e, in quanto tale, non possono essere oggetto, pertanto, di valutazione del presente giudizio di legittimita'.

11. Il secondo motivo, parimenti, non e' meritevole di accoglimento.

12. Invero, in relazione alla censura riguardante un'asserita omessa pronuncia e/o omessa motivazione sulla questione della verifica della gravità della colpa grave della lavoratrice sull'errato presupposto della insussistenza di una giusta causa di licenziamento, va osservato che la Corte distrettuale, con motivazione esente dai vizi di cui all'articolo 360 c.p.c., comma 1, n. 5, si è invece pronunciata sul valore del comportamento della lavoratrice, ritenendolo superficiale e sbrigativo, sulla ritenuta esistenza del proprio credito, ma non grave e, quindi, non costituendo la condotta una giusta causa di licenziamento.

13. Dopo avere inquadrato correttamente la vicenda nell'ambito applicativo del Decreto Legislativo n. 151 del 2001, articolo 54 la Corte di merito ha contestualmente operato un giudizio di inadeguatezza della sanzione disciplinare espulsiva ben potendosi, di contro, secondo la valutazione dei giudici di seconde cure, applicare al caso de quo una misura di minore afflizione in quanto l'unico addebito che avrebbe potuto essere contestato alla (OMISSIS) riguardava il fatto di non avere considerato, con adeguata ponderazione, le ragioni a sostegno dell'esistenza del proprio credito e di non avere sollecitato, preliminarmente e con formale iniziativa, il proprio presunto debitore al fine di provvedere al pagamento di quanto opinava dovutole.

14. È, stato, pertanto, svolto sia un accertamento sulla giusta causa, sia sulla colpa grave (oggetto questo di trattazione più specifica in relazione al terzo motivo) sia, infine, sulla adeguatezza e proporzionalità della sanzione applicata.

15. Giova sottolineare che, in tema di contenuto della sentenza, il vizio di motivazione previsto dall'articolo 132 c.p.c., comma 2, n. 4, e dall'articolo 111 Cost. sussiste quando la pronuncia riveli una obiettiva carenza nella indicazione del criterio logico che ha condotto il giudice alla formazione del proprio convincimento, come accade quando non vi sia alcuna esplicitazione sul quadro probatorio, né alcuna disamina logico-giuridica che lasci trasparire il percorso argomentativo seguito (Cass. n. 3819/2020).

16. Nel caso di specie, per quanto sopra delineato, è invece chiaro ed intellegibile l'iter decisionale della gravata sentenza.

17. Il terzo motivo, infine, è anche esso infondato con riguardo ai profili di censure che non possono ritenersi già esaminati con lo scrutinio dei primi due motivi.

18. L'accertamento della responsabilità aggravata, ex articolo 96 c.p.c., discende esclusivamente da atti o comportamenti processuali concernenti il giudizio nel quale la domanda viene proposta, quali, ai sensi del comma 1, l'aver agito o resistito in giudizio con mala fede o colpa grave o, per quanto riguarda il comma 3, l'aver abusato dello strumento processuale (Cass. Sez. Un. 25041/2021).

19. In particolare, la condanna ex articolo 96 c.p.c., comma 3, applicabile d'ufficio in tutti i casi di soccombenza, configura una sanzione di carattere pubblicistico, autonoma ed indipendente rispetto alle ipotesi di responsabilita' aggravata ex articolo 96 c.p.c., commi 1 e 2, e con queste cumulabile, volta alla repressione dell'abuso dello strumento processuale; la sua applicazione, pertanto, richiede, quale elemento costitutivo della fattispecie, il riscontro non dell'elemento soggettivo del dolo o della colpa grave, bensì di una condotta oggettivamente valutabile alla stregua di "abuso del processo", quale l'avere agito o resistito pretestuosamente (Cass. n. 3830/2021).

20. La colpa grave da parte della lavoratrice, invece, costituente ai sensi del Decreto Legislativo n. 151 del 2001, articolo 54, n. 3, lettera a) una eccezione al divieto di potere licenziare le lavoratrici madri dall'inizio del periodo di gravidanza fino al termine dei periodi di interdizione dal lavoro nonché fino al compimento di un anno del bambino, configura un'ipotesi di colpa più qualificata dal punto di vista soggettivo in ragione delle specifiche condizioni psico - fisiche in cui versa la donna madre e comprende dal punto di vista oggettivo situazioni più complesse rispetto ai comuni schemi previsti dal codice e dalla contrattazione collettiva come giusta causa di licenziamento (cfr. Cass. n. 1667/1996 i cui principi, affermati in relazione della L. 30 dicembre 1971, n. 1204, articolo 2, comma 2, lettera a) sono mutuabili anche con riferimento alla norma di cui all'articolo 54 citato).

21. Per "colpa grave da parte della lavoratrice" - non è sufficiente, quindi, accertare la sussistenza di una giusta causa o di un giustificato motivo soggettivo di licenziamento, ma è invece necessario (anche alla luce della sentenza della Corte Costituzionale n. 61 del 1991) verificare - con il relativo onere probatorio a carico del datore di lavoro - se sussista quella colpa specificatamente prevista dalla suddetta norma e diversa (per l'indicato connotato di gravità) da quella prevista dalla legge o dalla disciplina collettiva per generici casi di infrazione o di inadempimento sanzionati con la risoluzione del rapporto; tale verifica deve essere eseguita tenendo conto del comportamento complessivo della lavoratrice, in relazione alle sue particolari condizioni psicofisiche legate allo stato di gestazione, le quali possono assumere rilievo ai fini dell'esclusione della gravità del comportamento sanzionato solo in quanto abbiano operato come fattori causali o concausali dello stesso (Cass. n. 16060/2004)

22. Il relativo accertamento e la conseguente valutazione in concreto della prospettata colpa grave si risolve, poi, in un accertamento di fatto riservato al giudice di merito, come tale non sindacabile in sede di legittimità se sorretto da motivazione congrua e immune da vizi (Cass. n. 9405/2003).

23. Dai suddetti e consolidati principi di legittimità, che delineano il perimetro dell'ambito applicativo delle due disposizioni, è agevole, quindi, rilevare che alcuna influenza può svolgere la valutazione della responsabilita' di colpa grave ex articolo 96 c.p.c. ritenuta dal Tribunale, in sede di giudizio civile nell'ambito del procedimento di opposizione al decreto ingiuntivo, rispetto a quella richiesta dalla normativa in tema di tutela delle lavoratrici madri, che risponde a ben altri criteri, sia cronologici (non limitati cioè all'ambito processuale) sia contenutistici sia, infine, per la diversa natura del concetto di colpa che deve essere oggetto dell'accertamento giudiziario.

24. Correttamente, pertanto, l'impugnata sentenza ha disatteso l'argomentazione della società (odierna ricorrente) secondo cui il giudicato formatosi nel giudizio civilistico poteva consentire di ritenere sussistente la colpa grave anche in relazione all'addebito disciplinare.

25. Alla stregua di quanto esposto il ricorso deve essere rigettato.

26. Al rigetto segue la condanna della ricorrente al pagamento delle spese del presente giudizio di legittimità che si liquidano come da dispositivo.

27. Ai sensi del Decreto del Presidente della Repubblica n. 115 del 2002, articolo 13, comma 1 quater, nel testo risultante dalla L. 24 dicembre 2012, n. 228, deve provvedersi, ricorrendone i presupposti processuali, sempre come da dispositivo.

P.Q.M.

La Corte rigetta il ricorso. Condanna la ricorrente al pagamento, in favore della controricorrente, delle spese del presente giudizio di legittimità che liquida in Euro 5.000,00 per compensi, oltre alle spese forfettarie nella misura del 15 per cento, agli esborsi liquidati in Euro 200,00 ed agli accessori di legge. Ai sensi del Decreto del Presidente della Repubblica n. 115 del 2002, articolo 13, comma 1 quater da' atto della sussistenza dei presupposti processuali per il versamento, da parte della ricorrente, dell'ulteriore importo a titolo di contributo unificato, pari a quello previsto per il ricorso, a norma dello stesso articolo 13, comma 1 bis se dovuto.

In caso di diffusione del presente provvedimento omettere le generalità e gli altri dati identificativi, a norma del Decreto Legislativo n. 196 del 2003, articolo 52 in quanto imposto dalla legge.